263A0912(02)

29. 12. 64

DIARIO OFICIAL DE LAS COMUNIDADES EUROPEAS

3701/64

Canje de Notas efectuado el 12 de septiembre de 1963, en Ankara entre los Presidentes de las Delegaciones de la Comunidad y de Turquía

(64/735/CEE)

COPIA

Carta del:

Sr. Günther Seeliger, Presidente de la Delegación de la Comunidad Econó-

mica Europea

al:

Sr. Hansan Esat Isik, Embajador, Presidente de la Delegación turca

con fecha:

12 de septiembre de 1963

Objeto:

Problemas relativos a la mano de obra de Turquía

Ankara, 12 de septiembre de 1963.

Señor Presidente,

Respondiendo a los deseos expresados por usted durante estas negociaciones, tengo el honor de poner en su conocimiento que la Comunidad acepta que, según lo dispuesto en los artículos 4 y 12 del Acuerdo de Asociación, el Consejo de Asociación pueda estudiar los problemas relativos a la mano de obra en Turquía, desde la fase preparatoria.

Le agradecería tuviera a bien acusar recibo de la presente Nota.

Reciba, señor Presidente, el testimonio de mi más alta consideración.

(f) Günther Seeliger

Presidente de la Delegación de la Comunidad Económioca Europea

COPIA

Carat del: Sr. Hansan Esat Isik, Embajador, Presidente de la Delegación turca

al: Sr. Günther Seeliger, Presidente de la Delegación de la Comunidad Económica

Europea

con fecha: 12 de septiembre de 1963

Objeto: Contestación a la Nota del Presidente de la Delegación de la Comunidad Econó-

mica Europea

Ankara, 12 de septiembre de 1963.

Señor Presidente,

Mediante su Nota de 12 de septiembre de 1963, ha tenido usted a bien transmitirme la comunicación siguiente:

«Señor Presidente: Respondiendo a los deseos expresados por usted durante estas negociaciones, tengo el honor de poner en su conocimiento que la Comunidad acepta que, según lo dispuesto en los artículos 4 y 12 del Acuerdo de Asociación, el Consejo de Asociación pueda estudiar los problemas relativos a la mano de obra en Turquia, desde la fase preparatoria.

Le agradecería tuviera a bien acusar recibo de la presente Nota.»

Tengo el honor de acusar recibo de esta comunicación.

Reciba, señor Presidente, el testimonio de mi más alta consideración.

(f) Hasan Esat Isik

Presidente de la Delegación Turca

Información sobre la fecha de entrada en vigor del Acuerdo por el que se crea una Asociación entre la Comunidad Económica Europea y Turquía

(64/736/CEE)

Tras el intercambio de instrumentos de ratificación del Acuerdo por el que se crea una Asociación entre la Comunidad Económica Europea y Turquía, firmado en Ankara el 12 de Septiembre de 1963, que ha tenido lugar el 28 de Octubre de 1964 en Bruselas, el Acuerdo ha entrado en vigor, conforme a su Artículo 32, el 1 de diciembre de 1964.